



Briselē, 2015. gada 20. februārī
(OR. en)

6309/15
ADD 1

Starpiestāžu lieta:
2014/0218 (COD)

CODEC 208
TRANS 51
DAPIX 26
ENFOPOL 47

"I/A" PUNKTA PIEZĪME

Sūtītājs:	Padomes Ģenerālsekretariāts
Saņēmējs:	Pastāvīgo pārstāvju komiteja/Padome
Temats:	Priekšlikums – Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva, ar ko veicina pārrobežu apmaiņu ar informāciju par ceļu satiksmes drošības noteikumu pārkāpumiem (pirmais lasījums) – leģislatīvā akta (LA + P) pieņemšana = paziņojums

Vācijas paziņojums

"Attiecībā uz 4. panta 3. punkta trešo daļu:

daļu

"Saskaņā ar šo direktīvu pārkāpuma izdarīšanas dalībvalsts iegūtos datus izmanto, lai noskaidrotu, kurš ir personīgi atbildīgs par šīs direktīvas 2. pantā minētajiem ceļu satiksmes drošības noteikumu pārkāpumiem."

saprot tā, ka šā noteikuma nozīmē "personīgi atbildīgs" var būt tikai transportlīdzekļa vadītājs, jo tikai viņš pats vai viņa pati ir izdarījis(-usi) pārkāpumu. Tāpēc, pēc Vācijas delegācijas domām, jebkurus datus par transportlīdzekļa turētāju drīkst izmantot tikai tam, lai noskaidrotu transportlīdzekļa vadītāju".